

Caratteristiche tecniche

BANCHI BAR costruiti con struttura interna coibentata con poliuretano espanso nelle misure: 150-200-250-300-350-400, disponibili con diversi sistemi estetici (vedi listino) e nella versione SP.

Per versione SP si intende la struttura tecnologica senza nessun elemento estetico né zoccolatura, ma con fianchi e banalina post-forming.

Ogni misura ha le proprie caratteristiche (vedi schemi).

La dotazione comprende:

- Piano macchina caffè Dx e Sx con foro passaggio cavi;
- Possibilità di esclusione piano macchina;
- Possibilità di cella maggiorata (escluso il 150);
- Cassetto battifiltro e cassetto con serratura;
- Lavello a due vasche con invaso (escluso il 150 e 200);
- Gruppo miscelatore per acqua calda e fredda ed impianto per carico idrico;
- Bottigliera refrigerata;
- Vano a giorno utile per l' inserimento delle lavatazze, con foro passaggio cavi (esclusa la versione 150).

Gli acciai impiegati sono del tipo AISI 304 inox 18/10, in finitura Scotchbrite.

Struttura portante in tubolare di acciaio, verniciato con polveri epossidiche a forno a 180°, con elementi di irrigidimento e piedini regolabili.

Cella monoblocco isolata con poliuretano espanso densità 40 kg/m³ senza gas CFC, con pareti e fondo internamente in acciaio inox Aisi 304 18/10 finitura 2B, con angoli raggiati come da normative igieniche. Esterno in acciaio inox scotchbrite. Fiancate laterali esterne rivestite in lamiera plastificata. Sportelli con interno ed esterno in acciaio inox lucido, chiusura magnetica con guarnizione. Ripiani in acciaio plastificato. Possibilità di dotare le celle di cassette da 1/2, 1/3+2/3, 1/3x3.

Impianto di refrigerazione - Ogni sistema refrigerante è costituito da compressore ermetico, condensatore con tubo in rame ed alette d'alluminio, raffreddato ad aria con ventilatore, evaporatore statico con tubo in rame ed alette d'alluminio alimentato a capillare.

Il compressore per Freon R404a è del tipo adatto per lavoro a M.B.P. e H.B.P. (Media e alta pressione di aspirazione). Il sistema è collaudato a 32°C e al 60% UR ambiente. La condensazione raggiunge al massimo i 40/42°C, la pressione di aspirazione max è di 2 BAR. Per le potenze vedere dati tecnici. La temperatura della cella è regolata da comando elettronico. L'evacuazione della condensa viene convogliata nello scarico dei lavelli, protetto da apposita valvola antiriflusso. Il compressore è dotato di apposita valvola per eventuale ricarica di gas.

L'unità condensatrice è montata su slitte per facilitarne l'estrazione.

Impianto idraulico - Il carico idrico (C) con attacco da 3/8" per il gruppo miscelatore è composto da tubo atossico e raccordi in ottone cromato. Lo scarico idrico (A) del lavello è realizzato in tubo di polietilene diametro 40 ed alta resistenza termica ed è dotato di sifone. Il carico idrico è collaudato a pressione su ogni banco. Lo scarico cella è dotato di valvola antiriflusso (B) ispezionabile con attacco da 1/2".

Complementari - La disponibilità degli elementi complementari, abbinabili a tutti i moduli, rende possibile l'effettuazione di svariati tipi di composizioni che risolvono le esigenze di ogni utente. Nelle composizioni vanno impiegate solamente le pedane componibili del tipo H134.

Installazione - Si consiglia di posizionare il banco e gli eventuali elementi complementari, in maniera perfettamente orizzontale; per facilitare tale operazione il banco è dotato di piedini regolabili.

Attenzione - Le diciture destro (dx) o sinistro (sx) usate in questo manuale si intendono lato operatore. I banchi bar e i moduli complementari sono predisposti di serie per un'alimentazione elettrica 230V-50 Hz. Possono essere richieste tensioni e frequenze di alimentazione diverse e/o la tropicalizzazione dell'unità refrigerante. Oltre alle prestazioni effettuabili presso il ns. Reparto Finiture Speciali, la IFI è sempre a disposizione per fornire i materiali e gli elementi (fianchi, laminati, pannellature, zoccoli, acciai, ecc.) necessari per la trasformazione o la costruzione di appositi moduli. Il Servizio Tecnico Commerciale è a disposizione per ogni chiarimento e/o consulenza per il migliore utilizzo della ns. produzione.

Technical features

BAR COUNTERS built with an internal structure which has been insulated with expanded polyurethane, in sizes 150-200-250-300- 350 and 400 which are available with various decorative systems (see price list) and in the SP version.

By SP version, we mean the technological structure without any decorative component or plinth, but with side panels and postformed counter top. Each size has its own features (see diagrams).

The equipment consists of:

- Right-hand (Dx) and left-hand side (Sx) coffee machine top with hole for wiring and ducting;
- Possible exclusion of coffee-machine top;
- Possibility of larger cooler (version 150 excluded);
- Drawer for coffee grounds and locking drawer;
- Sink unit with two bowls and tank (versions 150 and 200 excluded);
- Mixer tap for hot and cold water and fittings for water supply system;
- Refrigerated bottle holder;
- Useful open space for the insertion of glass/cup washer with hole for wiring and ducting (version 150 excluded).

We use stainless steel 18/10 AISI 304 with Scotchbrite finish.

Tubular holding structure painted with epoxy powders at 180°C furnace temperature with stiffening elements and adjustable feet.

Refrigerating cell with monobloc insulation of environmentally-friendly polyurethane - density of 40 kg/m³ and CFC-free. The sides and bottoms of the refrigerated case interior are in coated with stainless steel 18/10 AISI, finishing grade 2B, while the corners are rounded in compliance with hygiene regulations. The side panels have an exterior covering in grey laminate and the doors, both interior and exterior, are covered in plastic-coated sheet metal while the doors are coated in stainless steel inside and outside with a polished finish and have magnetic strips for closure. Plastic-coated steel shelves. Possibility to provide the cells with 1/2, 1/3+2/3, 1/3x3 drawers.

Refrigerating system - Each refrigerating system consists of an airtight compressor, an air-cooled condenser with copper pipes, aluminium fins and ventilator, and a static evaporator with copper pipes and aluminium fins which is capillary-fed. The compressor for Freon R404a is the type which is suited to work at M.B.P. and H.B.P. (medium and high suction pressure). The system is tested at 32°C and at 60% ambient R.H. Condensation reaches a maximum of 40/42° C and maximum suction pressure is 2 BARS. For power ratings see the table. The cooling case temperature is regulated by a thermostat. Evacuation of condensation takes place by means of the sink outlet and is ensured by the proper nonreturn valve. The compressor is provided with the appropriate valve for possible gas recharging. The condensing unit is mounted on slides in order to facilitate its extraction.

Water System - The water inlet (C) with 3/8" attachment for the mixer tap, consists of brass fittings and wirsbo (polyethylene) pipes. The sink drainage system (A) is made from highly heatresistant polyethylene tubing of 40 mm diam. and comes with water trap. Condensation water from defrosting is also collected in this trap. A special "nonreturn" valve prevents reflux into the cooling refrigerated case. The water inlet is pressure tested on every counter. The water drainage system for the cooling cell (B), which is provided with an anti-reflux valve, comes with a 1/2" attachment.

Complementary Units - The availability of complementary units which can be combined with all modular units, makes it possible to realise different compositions to suit the needs of every user. For each composition, only H134 modular footboards are to be used.

Installation - We recommend that the counter and any complementary units which are positioned perfectly horizontally. In order to make this operation



BANCHI BAR (CPM) CON PIANO MACCHINA CAFFE'

- Bar counters with coffee-machine top (CPM) • Comptoirs-bar (CPM) avec plan machine à café
- Bartheken mit Kaffeemaschinenplatte (CPM) • Mostradores para bar con tablero máquina café (CPM)



easier, the counter is supplied with adjustable feet.

Please Note - the letters dx (right) and sx (left) in this manual always refer to the operator's right or left. The current bar counters and complementary units are equipped to run on a power supply of 220V-50 Hz. It is possible to request different supply voltages and frequencies and/or the tropicalization of the refrigerating unit. As well as the services provided by our Special Finishes Department, IFI is always ready to supply the materials and parts (side panels, laminates, panelling, plinths, steels, etc.) necessary for transforming or for assembling special modules. Our Technical Sales Service is always available to provide you with explanations and/or consultations about the best ways to use our products.

Caractéristiques techniques

COMPTOIRS-BAR réalisés avec une structure interne isolée par du polyuréthane expansé dans les mesures suivantes: 150-200-250-300-350-400; et disponibles avec différentes solutions esthétiques (voir catalogue) et dans la version SP.

La version SP comprend la structure technologique sans aucun élément esthétique ni socle, mais avec joues et plan de comptoir postformés.

Chaque mesure présente des caractéristiques particulières (voir schémas).

L'équipement comprend:

- Plan machine à café Dx et Sx avec trou pour passage de câbles;
 - Possibilité d'exclusion du plan machine;
 - Possibilité d'une chambre froide plus grande (sauf la version 150);
 - Tiroir pour marc de café et tiroir à serrure;
 - Evier à double bac avec réservoir (sauf les versions 150 et 200);
 - Groupe mélangeur d'eau froide et d'eau chaude et système pour chargement hydraulique;
 - Porte-bouteilles réfrigéré;
 - Espace rangement ouvert pour lave-tasses, avec trou pour passage de câbles (sauf la version 150).
- Les aciers utilisés sont du type AISI 304 inox 18/10, à finition Scotchbrite.

Structure portante en acier tubulaire verni avec poudres époxydes à four à 180°, avec éléments de raidissement et pieds réglables.

Réserve réfrigérée isolée en monobloc avec du polyuréthane expansé, densité 40 kg/m³, sans gaz CFC, avec parois et fond revêtus à l'intérieur en acier inox AISI 304 18/10, finition 2B, avec angles arrondis suivant les normes d'hygiène extérieure en acier inox scotchbrite. Joues latérales externes revêtues de tôle plastifiée. Portillons intérieurs et extérieurs en acier inox brillant, fermeture magnétique avec joint. Etagères en acier plastifié. Possibilité de munir les réserves réfrigérées de tiroirs de 1/2, 2/3+1/3, 1/3+3.

Installation de réfrigération - Chaque système est constitué de compresseur hermétique, condenseur avec tube de cuivre et ailettes en alu., refroidi à air avec ventilateur, et d'un évaporateur statique avec tube de cuivre et ailettes en alu., à alimentation capillaire. Le compresseur pour Fréon R404a est du type indiqué pour le travail à M.B.P. et H.B.P. (Moyenne et Haute pression d'aspiration). Le système est testé à 32°C et à 60% d'Humidité Relative ambiante. La condensation atteint au maximum les 40/42°C, la pression d'aspiration maximum est de 2 BAR. Pour les puissances, voir les caractéristiques techniques. La température de la chambre froide est réglée par un thermostat. L'évacuation de l'eau de condensation se fait à travers l'écoulement des éviers, protégé par une valve spéciale anti-reflux. Le compresseur est muni d'une valve spécialement conçue pour une éventuelle recharge de gaz. L'unité de condensation est montée sur des glissières pour en faciliter l'extraction.

Système hydraulique - Le système d'arrivée d'eau (C) avec prises de 3/8" pour le groupe mélangeur est constitué de tube atoxique et raccords en chrome. L'écoulement de l'évier (A), muni d'un siphon, est réalisé en tube de polyéthylène de diam. 40 mm. à haute résistance thermique. L'arrivée d'eau est testée par pression sur chaque comptoir. L'écoulement de l'eau de la chambre froide est muni d'une valve anti-reflux (B) que l'on peut visiter et possède un point d'attache de 1/2".

Éléments complémentaires - La disponibilité des éléments complémentaires, pouvant s'assembler à tous les modèles, permet la réalisation de plusieurs types de compositions qui répondent aux exigences de chaque utilisateur. Dans les compositions, seulement les planchers pour éléments du type H134 peuvent être utilisés.

Installation - Il est conseillé de positionner le comptoir et les éventuels éléments complémentaires de façon parfaitement horizontale; afin de faciliter cette opération, le comptoir est muni de pieds de réglage.

Attention - Dans ce manuel les sigles dx (droite) et sx (gauche) s'entendent toujours du côté opérateur. Les comptoirs-bar et les éléments complémentaires sont prédisposés en série pour une alimentation électrique de 220V-50Hz. Il est possible de modifier les tensions et fréquences d'alimentation et/ou la tropicalisation de l'unité de réfrigération. En dehors des prestations effectuées par notre Bureau Finitions Spéciales, Ifi est toujours à votre disposition pour fournir les matériaux et éléments (joues, laminés, panneaux, socles, aciers, etc.) nécessaires à la transformation ou à la construction des modules spéciaux. Notre Service Technico-Commercial est disponible pour toute explication et/ou consultation pour une meilleure utilisation de nos produits.

Technische Eigenschaften

BARTHEKEN mit isolierter Innenstruktur und Pur-Schaum in den Maßen: 150-200-250-300-350-400, erhältlich in verschiedenen Ausführungen des Ästhetik-Systems (s.Preis), sowie in der SP-Ausführung. Unter SP-Ausführung versteht man die technische Struktur ohne Ästhetik-Elemente und Sockel aber mit Seitenteilen und Postforming-Arbeitsplatte. Jedes Maß hat seine eigenen Merkmale (s.Schema).

Die Ausstattung beinhaltet:

- Arbeitsplatte Kaffeemaschine RECHTS und LINKS mit Kabelkanal;
- Wahlweise mit oder ohne Arbeitsplatte für die Maschine;
- Wahlweise mit größerer Zelle (ausgeschl. 150);
- Schublade für Kaffeesatz und abschließbare Schublade;
- Doppelspüle mit Staubecken (ausgeschl. 150 und 200);
- Mischbatterie für Warm- und Kaltwasser und Wasserdurchlauferhitzer;
- Gekühlte Flaschenablage;
- Freiraum, geeignet für Geschirrspüler mit Kabelkanal (ausgeschl. Ausführung 150). Stahl des Typs AISI 304 Inox 18/10, Scotchbrite Finish.

Tragstruktur aus Stahlrohr mit Epoxypulverbeschichtung, fixiert bei 180°C, und Verstärkungselementen, höhenverstellbar.

Monoblock-Zelle isoliert mit Pur-Schaum D.= 40 kg/m³

ohne CFC-Gas, Wände und Boden aus Inox AISI 304 18/10 Finish 2B, abgerundete Zellenecken

gemäß der Hygienevorschriften. Außenseite aus Inox-Stahl Scotchbrite.

Äußere Flanken mit plastiküberzogenem Blech verkleidet. Türen innen und außen aus glänzendem Inox, Magnetverschluss mit Dichtung. Einlagen aus plastiküberzogenem Stahl. Die Zellen können wahlweise mit Schubladen 1/2, 2/3+1/3, 1/3+3 versehen werden.

Kühlanlage - Jedes Kühlsystem besteht aus einem hermetisch geschlossenen Kompressor, einem Kondensator mit Kupferrohr und Aluminiumrippen, luftgekühlt mittels Ventilator, einem statischen Verdampfer mit Kupferrohr und Aluminiumrippen, mit Kapillarzufuhr.

Der Kompressor für Freon R404a eignet sich für Arbeiten mit mittlerem und hohem Saugdruck. Das System wurde bei einer Raumtemperatur von 32°C und 60% Luftfeuchtigkeit geprüft. Die Kondensation erreicht max. 40/42°C, der Saugdruck max. 2 BAR; Leistung s. Schema. Die Zelltemperatur wird mittels Thermostat reguliert. Die Entfernung des Kondensats erfolgt über das Abflussrohr der Spülen, durch ein Rückfluss-Stop-Ventil geschützt. Der Kompressor ist mit einem entsprechenden Ventil für evtl. Gasnachfüllung versehen. Die Kondensatoreinheit ist zum leichteren Herausnehmen auf Schlitten montiert.

Wasserversorgung - Die Wasserzufuhranlage (C) mit Anschluss von 3/8" für die Mischbatterie besteht aus ungiftigem Rohr und verchromten Messing-Verbindungsstücken; der Wasserabfluss der Spüle (A) ist aus Polyäthylenrohr, Durchmesser 40 mm, hitzebeständig und mit Siphon ausgestattet. Die Wasserzufuhrkontrolle (B) erfolgt bei jeder Theke mittels Druck. Der Zellenwasserabfluss verfügt über ein schaufreies Rückfluss-Stop-Ventil mit einem Anschluss 1/2."

Zusätzliche Elemente - Da zusätzliche Elemente zur Verfügung stehen, die sich mit allen Modulen kombinieren lassen, ist es dank der unzähligen Kombinationstypen möglich, den Anforderungen aller Kunden gerecht werden zu können. Bei den Kombinationen sind nur Trittbretter des Typs H134 zu benutzen.

Installation - Es wird geraten, die Theke und eventuelle Zusatzelemente perfekt horizontal zu positionieren, um dies zu erleichtern, ist die Theke höhenverstellbar.

Achtung - Bei den in diesem Handbuch benutzten Aufschriften rechts (dx) oder links (sx) handelt es sich um die Bedienungsseite. Bartheken und Zusatzmodelle sind serienmäßig mit Netzanschluss von 220V - 50 Hz versehen. Auf Anfrage sind auch andere Spannungen/Frequenzen und/oder spezielle Tropenkühleinheiten verfügbar. Außer den Leistungen, die unsere Abteilung in Sonderanfertigung erbringt, ist die Ifi jederzeit bereit, nötiges Material und Elemente (Seitenteile, Schichtstoff, Paneele, Sockel, Stahl usw.), die zum Zusammen- bzw. Umbau der Module benötigt werden, zu liefern. Unsere techn. Handelsabteilung steht jederzeit für Nachfragen und/oder zur Beratung bezüglich der optimalen Verwendung unserer Produkte zur Verfügung.

Características técnicas

MOSTRADORES PARA BAR contruidos con estructura interna aislada con poliuretano celular en las siguientes medidas: 150-200-250-300-350 400, disponibles con distintos sistemas decorativos (ver lista) y en la versión SP. Por versión SP se entiende la estructura tecnológica sin elementos decorativos, ni zócalos, pero con los laterales y con encimera en postformado.

Cada medida tiene sus propias características (ver esquemas).

El equipamiento comprende:

- Plano máquina café Der. e Izq. con abertura pasaje cables;
 - Posibilidad de exclusión plano máquina;
 - Posibilidad de cámara sobredimensionada (excepto el 150);
 - Cajón recolector de café y cajón con cerradura;
 - Fregadero de dos secciones con zona de retención de líquidos (excepto el 150 y 200);
 - Grifo monomando para agua caliente y fría e instalación para carga hídrica;
 - Botellero refrigerado;
 - Alojamiento abierto útil para la colocación del lavatazas, con abertura para pasaje cables (excepto para la versión 150).
- Los aceros empleados son de tipo AISI 304 inoxidables 18/10 acabado Scotchbrite.

Estructura portante tubular de acero barnizado con polvos epoxídicos al horno a 180° con elementos de refuerzo y patas regulables.

Cámara monobloque aislada con poliuretano celular de 40 Kglm³ de densidad, sin gas CFC con paredes y fondo internamente realizado con acero inoxidable Aisi 304 18/10 acabado 2B con ángulos redondeados según las normas de higiene. Laterales exteriores revestidos con chapa plastificada. Puertas con parte interior y exterior de acero inoxidable bruñido, cierre magnético con guarnición. Anaqueles de acero plastificado con solución de continuidad también detrás de los montantes. Posibilidad de equipar las cámaras con cajones con 1/2, 2/3+1/3, 1/3x3.

Instalación de refrigeración - Cada sistema de refrigeración está formado por compresor hermético, condensador con caño de cobre y aletas de aluminio, refrigerado a aire con ventilador, y evaporador estático con caño de cobre y aletas de aluminio con alimentación capilar. El compresor para Freon R404a es de tipo idóneo para trabajo a M.B.P. y H.B.P. (media y alta presión de aspiración). El sistema ha sido probado a 32°C y al 60% de humedad relativa ambiente. La condensación alcanza un máximo de 40/42°C, la presión de aspiración máx. es de 2 BAR. Para la potencia ver los datos técnicos. La temperatura de la cámara es regulada por el termostato. La evacuación de la condensación se realiza por medio del desagüe de los fregaderos, protegida por una válvula especial antirretroceso. El compresor está dotado de una válvula especial para posibles recargas de gas. El equipo condensador está montado sobre guía para facilitar su extracción.

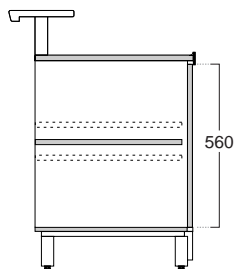
Instalación hídrica - La carga hídrica (C) con empalme de 3/8" para el grifo monomando está compuesta por un tubo atóxico y conexiones de bronce cromado. El desagüe (A) del fregadero ha sido realizado con caño de polietileno de 40 mm. de diámetro, es de alta resistencia térmica y está dotado de sifón. La carga hídrica ha sido probada a presión en todos los mostradores. El desagüe de la cámara (B) está dotado de válvula antirretroceso posible de inspeccionar y se presenta con un empalme de 1/2.

Adicionales - La posibilidad de combinar elementos adicionales, combinados con todos los modelos, permite la realización de variados tipos de composiciones que satisfacen las exigencias de cada cliente. En las composiciones se emplean solamente las tarimas componibles de tipo H134.

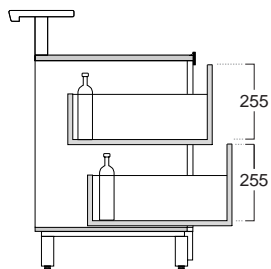
Instalación - Se aconseja ubicar el mostrador y los eventuales elementos complementarios de manera tal que queden perfectamente horizontales, para lo cual el mostrador posee patas regulables.

Atención - Las palabras derecha (dx) e izquierda (sx) que usamos en este manual se entienden siempre vistas del lado del operador. Los mostradores bar y los módulos complementarios están predispuestos, de serie, para una alimentación eléctrica 220V-50Hz. Bajo pedido, es posible aplicar tensiones y frecuencias de alimentación diferentes y/o tropicalización del equipo refrigerante. Además de las prestaciones que se pueden realizar en nuestra Sección Acabados Especiales, la firma Ifi está siempre a disposición para suministrar los materiales y los elementos (laterales, laminados, paneles, zócalos, aceros, etc.) necesarios para la transformación o la construcción de módulos especiales. El Servicio Técnico Comercial está a disposición para todo tipo de aclaración y/o asesoramiento para la mejor utilización de nuestros productos.

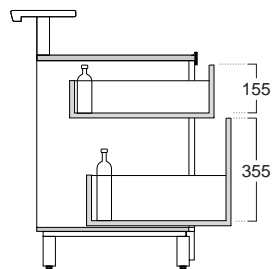
Sezioni cella banco bar • Bar counter case sections • Coupes chambre froide du comptoir • Querschnitt Ansichten Barthekezelle
• Secciones cámara mostrador para bar



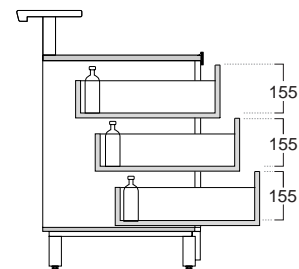
Con sportello
• With door • Avec porte
• Mit Tür • Con puerta



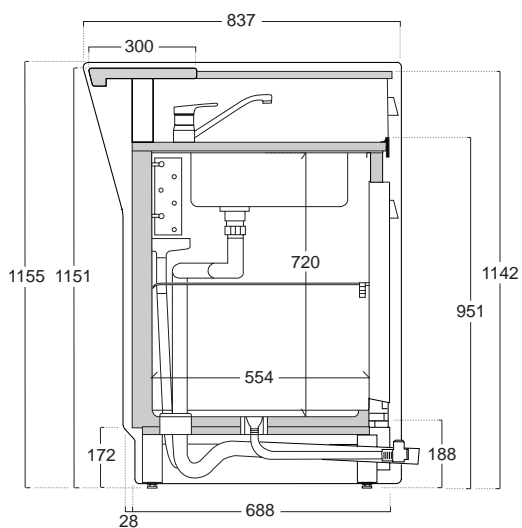
Con cassetti 1/2x2
• With drawers 1/2x2
• Avec tiroirs 1/2x2
• Mit Schubladen 1/2x2
• Con cajones 1/2x2



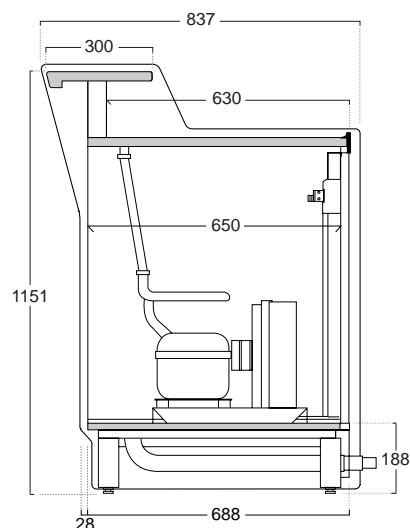
Con cassetti 1/3+2/3
• With drawers 1/3+2/3
• Avec tiroirs 1/3+2/3
• Mit Schubladen 1/3+2/3
• Con cajones 1/3+2/3



Con cassetti 1/3x3
• With drawers 1/3x3
• Avec tiroirs 1/3x3
• Mit Schubladen 1/3x3
• Con cajones 1/3x3



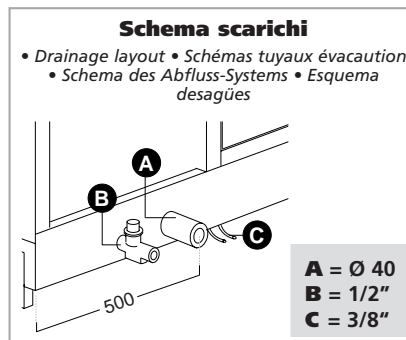
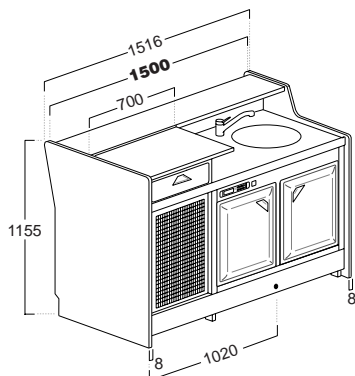
Sezione su lavello • Sink section view • Coupe évier
• Querschnitt-Ansicht Spüle • Sección fregadero



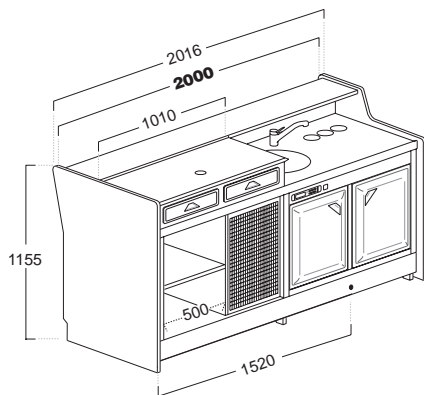
Sezione su vano unità condensatrice • Condenser compartment section view • Coupe compartiment unité de condensation
• Querschnitt-Ansicht Kondensator-Einheit • Sección alojamiento unidad condensadora

- **ATTENZIONE:** I disegni sotto riportati si riferiscono alla versione con unità condensatrice (UC)
• **ATTENTION:** the layouts below show the versions with the condenser unit (UC)
• **ATTENTION:** Les dessins ci-dessous se réfèrent à la version avec moteur (UC)
• **ACHTUNG:** Die untenstehenden Zeichnungen beziehen sich auf die Version mit Aggregat (UC)
• **ATENCION:** Las ilustraciones a continuación se refieren a la versión con unidad de condensación (UC)

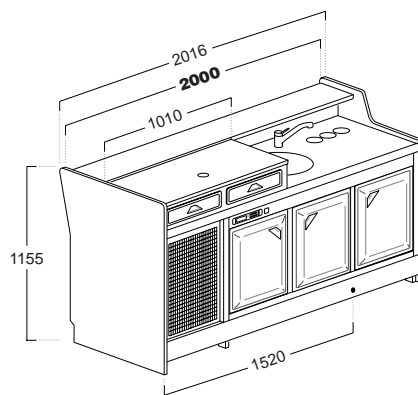
CPM 150 CN



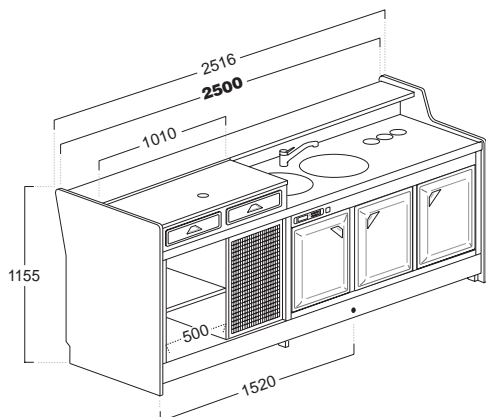
CPM 200 CN



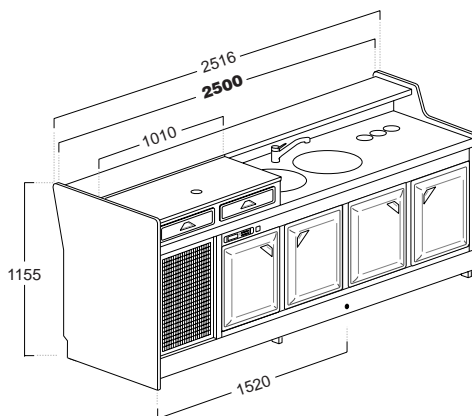
CPM 200 CM



CPM 250 CN

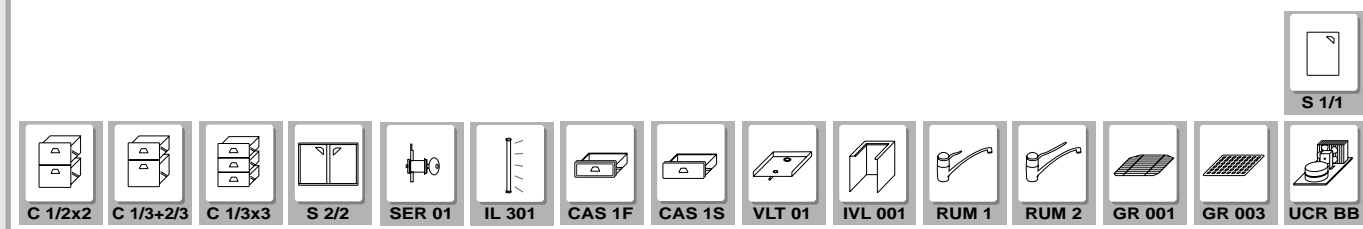


CPM 250 CM



- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios

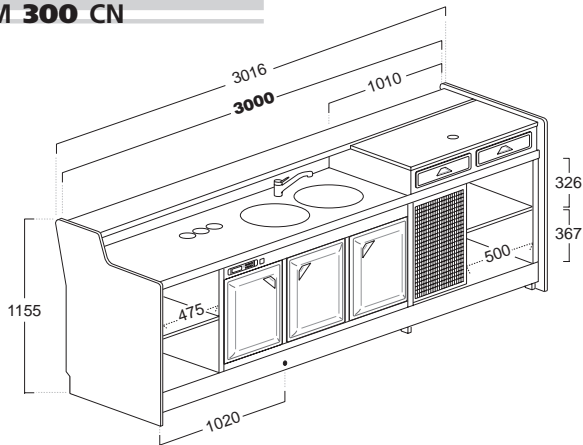


BANCHI BAR (CPM) CON PIANO MACCHINA CAFFE'

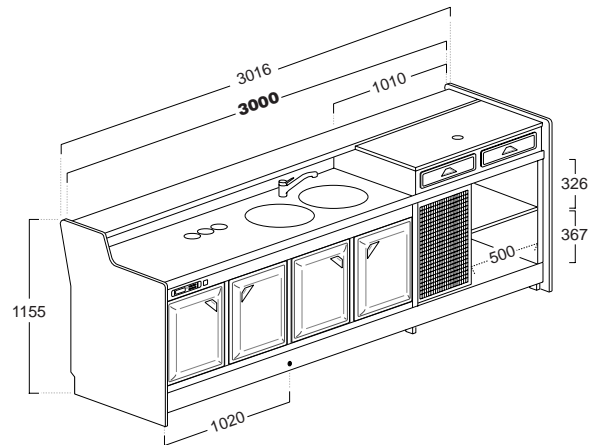
- Bar counters with coffee-machine top (CPM) • Comptoirs-bar (CPM) avec plan machine à café
- Bartheken mit Kaffeemaschinenplatte (CPM) • Mostradores para bar con tablero máquina café (CPM)



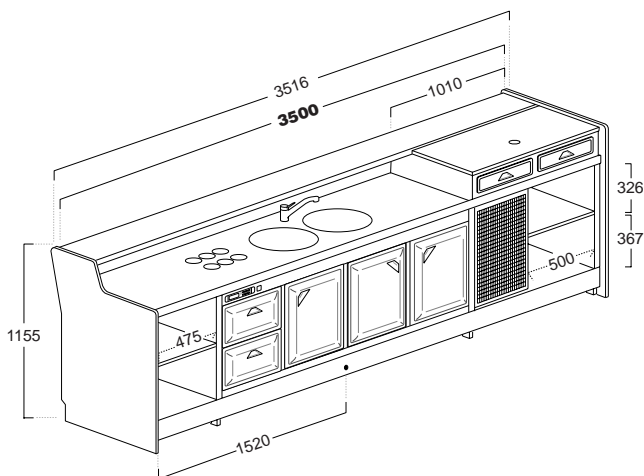
CPM 300 CN



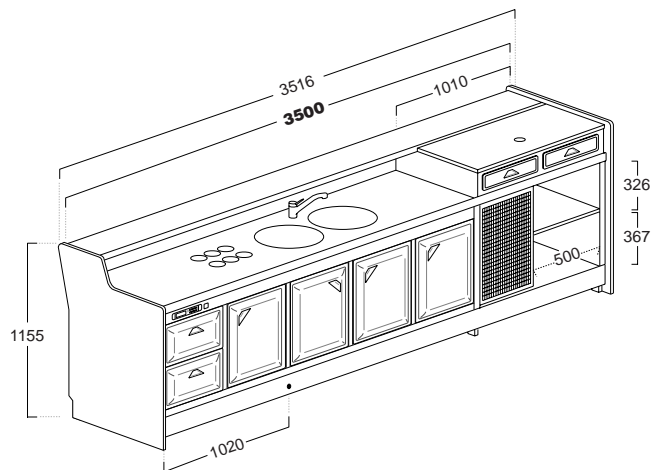
CPM 300 CM



CPM 350 CN



CPM 350 CM

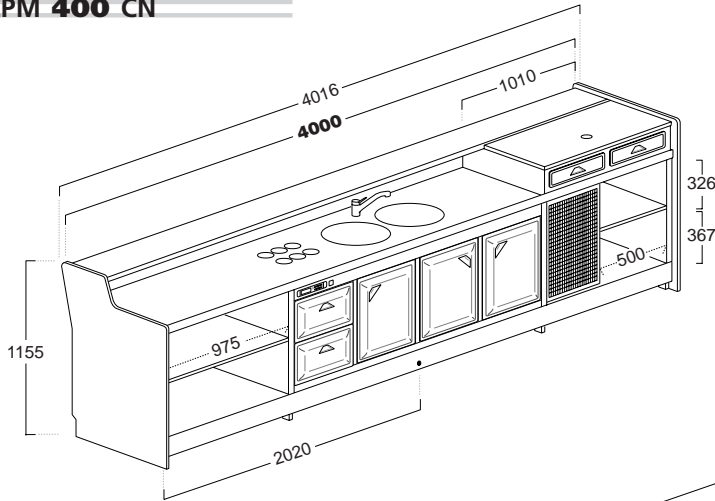


- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

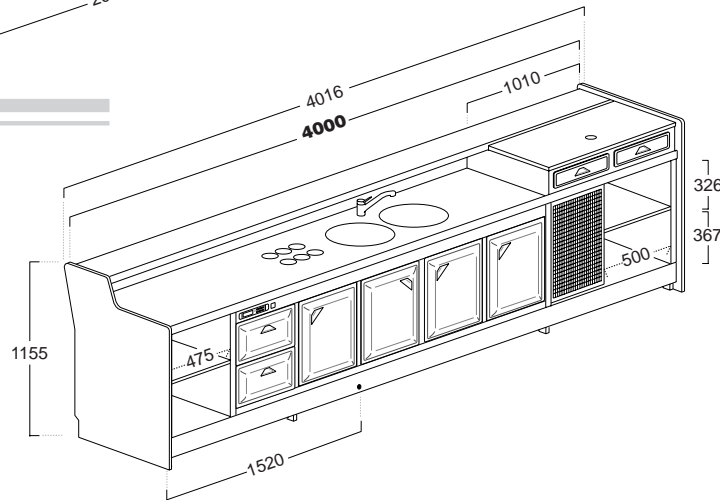
ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios

C 1/2x2	C 1/3+2/3	C 1/3x3	S 2/2	SER 01	IL 301	CAS 1F	CAS 1S	VLT 01	IVL 001	RUM 1	RUM 2	GR 001	GR 003	UCR BB	S 1/1

CPM 400 CN

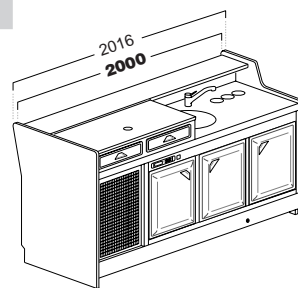


CPM 400 CM

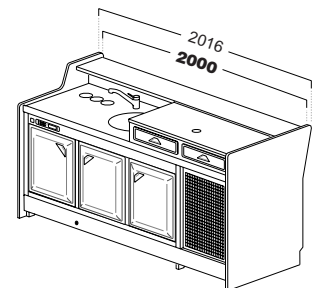


TUTTE LE VERSIONI POSSONO ESSERE FORNITE DX O SX

- Every version is available both either right- or left-handed.
- Toutes les versions peuvent être fournies pour montage à droite ou à gauche.
- Alle Versionen sind sowohl rechts- als auch linksseitig lieferbar.
- Todas las versiones pueden entregarse a derecha o izquierda.



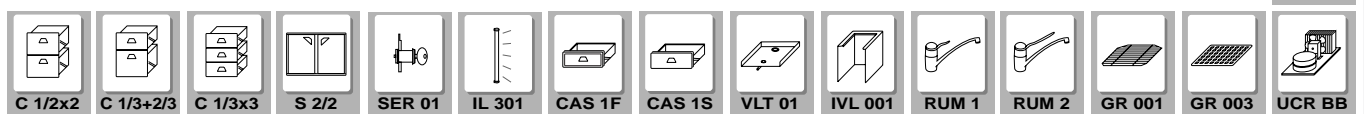
ESEMPIO DX
EXAMPLE RH - EXEMPLE DX
BEISPIEL Links - EJEMPLO IZQ



ESEMPIO SX
EXAMPLE LH - EXEMPLE GX
BEISPIEL Rechts - EJEMPLO DER.

- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios



Caratteristiche tecniche

BANCHI BAR costruiti con struttura interna coibentata con poliuretano espanso nelle misure: 150-200-250-300-350-400, disponibili con diversi sistemi estetici (vedi listino) e nella versione SP. Per versione SP si intende la struttura tecnologica senza nessun elemento estetico né zoccolatura, ma con fianchi e bancalina post-forming. Ogni misura ha le proprie caratteristiche (vedi schemi).

La dotazione comprende:

- vano a giorno utile per l'inserimento delle lavatazze, con foro passaggio cavi (esclusa la versione 150).
- Possibilità di cella maggiorata (escluso il 150).

Gli acciai impiegati sono del tipo AISI 304 inox 18/10, in finitura Scotchbrite.

Technical features

BAR COUNTERS built with an internal structure which has been insulated with expanded polyurethane, in sizes 150-200-250-300-350-400 which are available with various decorative systems (see price list) and in the SP version. By SP version, we mean the technological structure without any decorative component or plinth, but with side panels and postformed worktop. Each size has its own features (see diagrams).

The equipment consists of:

- Useful open space for the insertion of glass/cup washer with hole for wiring and ducting (version 150 excluded).
- Possibility of larger cooler (version 150 excluded).

We use stainless steel 18/10 AISI 304 with Scotchbrite finish.

Caractéristiques techniques

COMPTOIRS-BAR réalisés avec une structure interne isolée par du polyuréthane expansé dans les mesures suivantes: 150-200-250-300-350-400; et disponibles avec différentes solutions esthétiques (voir catalogue) et dans la version SP. La version SP comprend la structure technologique sans aucun élément esthétique ni socle, mais avec joues et plan de comptoir postformés. Chaque mesure présente des caractéristiques particulières (voir schémas).

L'équipement comprend:

- Espace rangement ouvert pour lave-tasses, avec trou pour passage de câbles (sauf la version 150).
- Possibilité d'une chambre froide plus grande (sauf la version 150).

Les aciers utilisés sont du type AISI 304 inox 18/10, à finition Scotchbrite.

Technische Eigenschaften

BARTHEKEN mit isolierter Innenstruktur und Pur-Schaum in den Maßen: 150-200-250-300-350-400, erhältlich in verschiedenen Ausführungen des Ästhetik-Systems (s.Preisl.) sowie in der SP-Ausführung. Unter SP-Ausführung versteht man die technische Struktur ohne Ästhetik-Elemente und Sockel aber mit Seitenteilen und Postforming-Arbeitsplatte. Jedes Maß hat seine eigenen Merkmale (s.Schema).

Die Ausstattung beinhaltet:

- Freiraum, geeignet für Geschirrspüler mit Kabelkanal (ausgeschl. Ausführung 150).
- Wahlweise mit größerer Zelle (ausgeschl. 150).

Stahl des Typs AISI 304 Inox 18/10, Scotchbrite Finish.

Características técnicas

MOSTRADORES PARA BAR contruidos con estructura interna aislada con poliuretano celular en las siguientes medidas: 150-200-250-300-350-400, disponibles con distintos sistemas decorativos (ver lista) y en la versión SP. Por versión SP se entiende la estructura tecnológica sin elementos decorativos, ni zócalos, pero con los laterales y con encimera en postformado. Cada medida tiene sus propias características (ver esquemas).

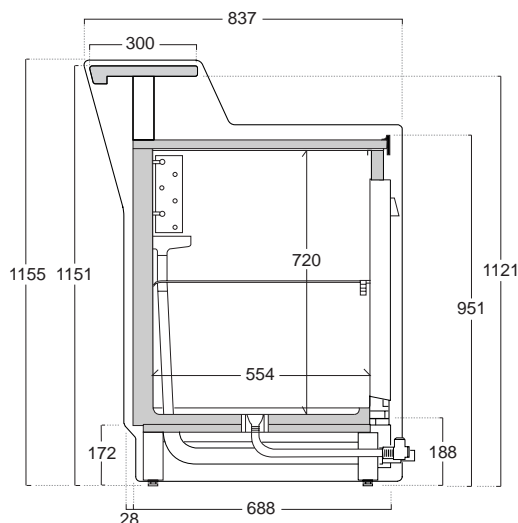
El equipamiento comprende:

- Alojamiento abierto útil para la colocación del lavatazas, con abertura para pasaje cables (excepto para la versión 150).
- Posibilidad de cámara sobredimensionada (excepto el 150).

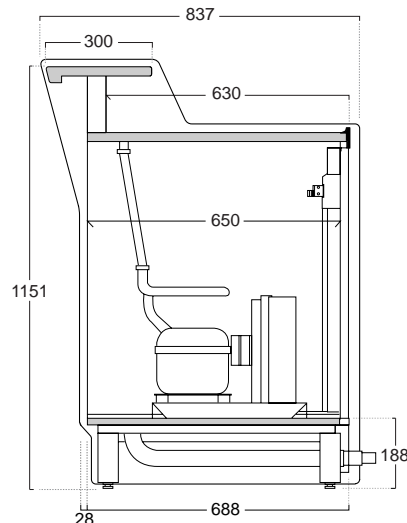
Los aceros empleados son de tipo AISI 304 inoxidables 18/10 acabado Scotchbrite.



GOST STANDARD



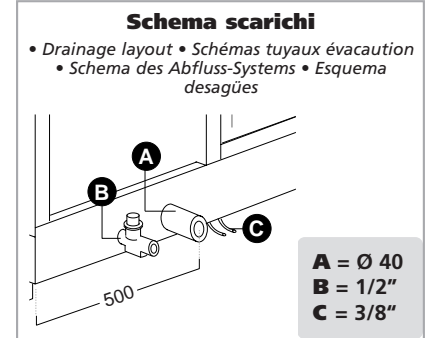
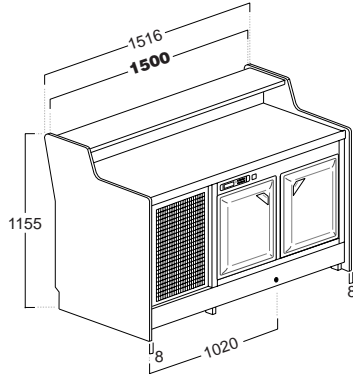
Sezione • Section view • Coupe
• Querschnitt-Ansicht • Seccione



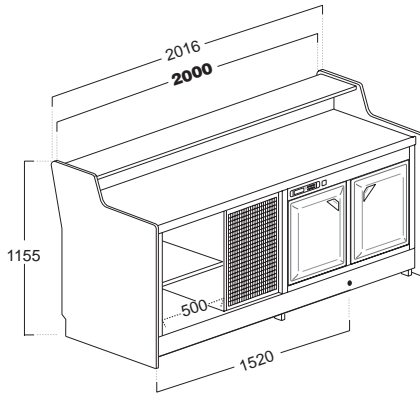
Sezione su vano unità condensatrice • Condenser compartment section view • Coupe compartiment moteur
• Querschnitt-Ansicht Kondensator-Einheit • Seccione alojamiento unidad condensadora

- **ATTENZIONE:** I disegni sotto riportati si riferiscono alla versione con unità condensatrice (UC)
• **ATTENTION:** the layouts below show the versions with the condenser unit (UC)
• **ATTENTION :** Les dessins ci-dessous se réfèrent à la version avec moteur (UC)
• **ACHTUNG:** Die untenstehenden Zeichnungen beziehen sich auf die Version mit Aggregat (UC)
• **ATENCION:** Las ilustraciones a continuación se refieren a la versión con unidad de condensación (UC)

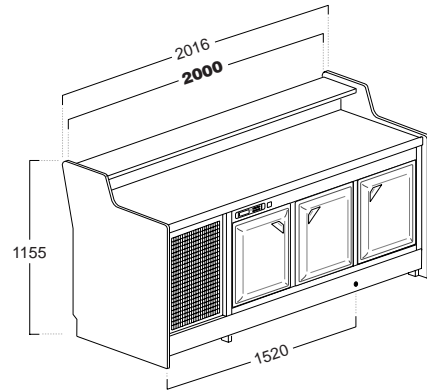
SLP 150 CN



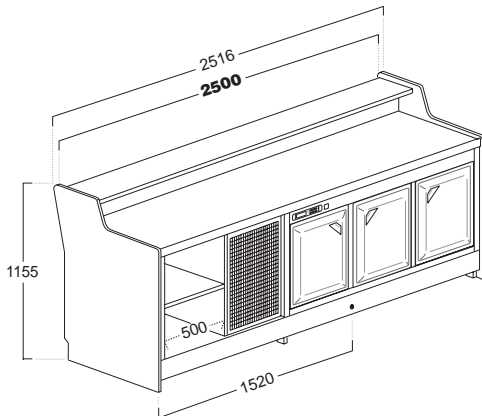
SLP 200 CN



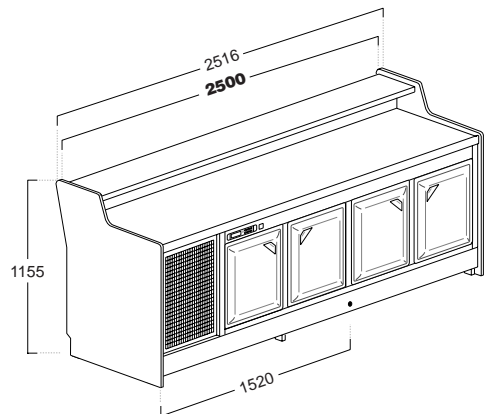
SLP 200 CM



SLP 250 CN

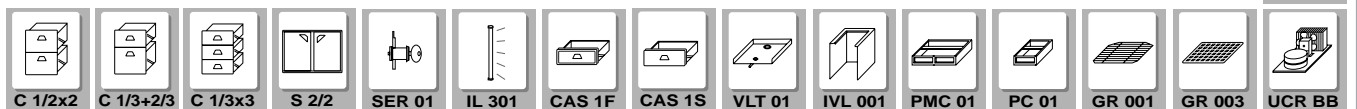


SLP 250 CM

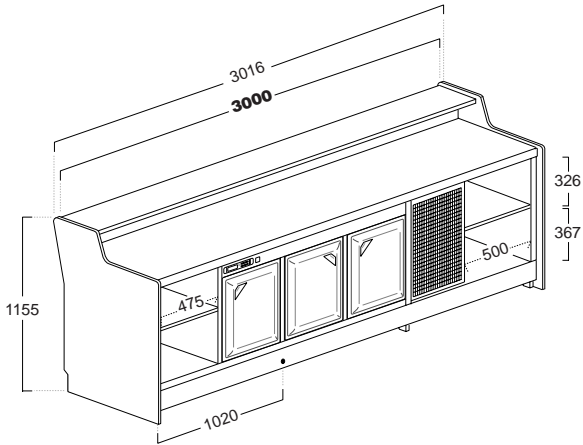


- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

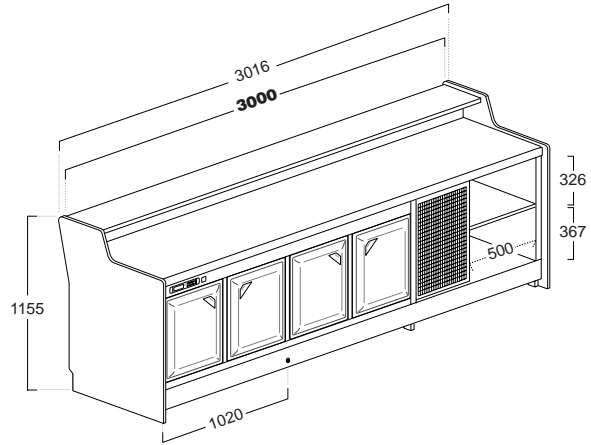
ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios



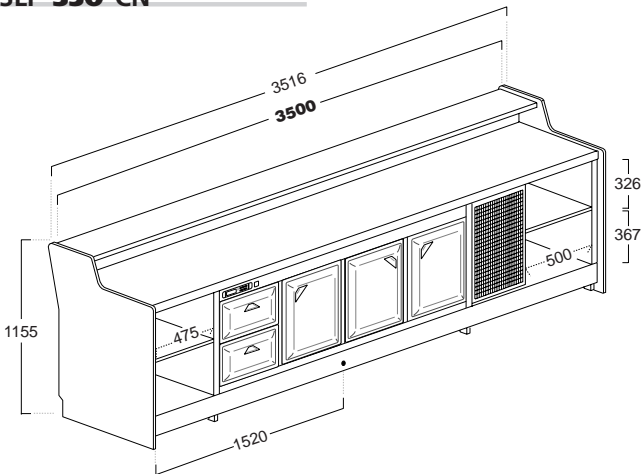
SLP 300 CN



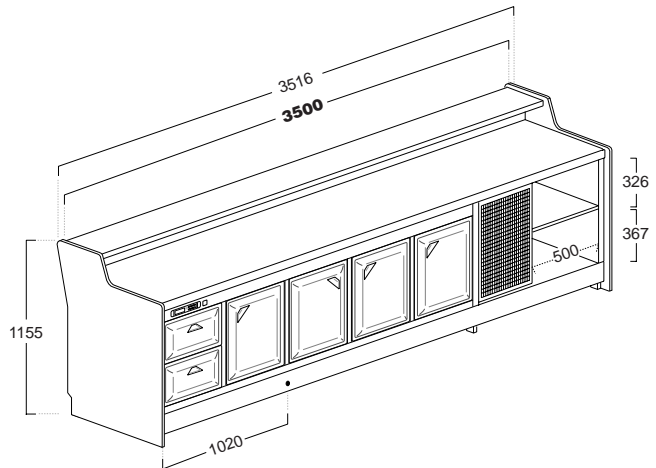
SLP 300 CM



SLP 350 CN

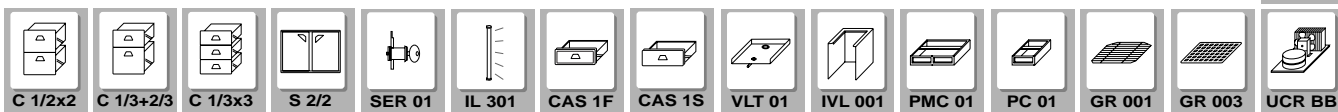


SLP 350 CM



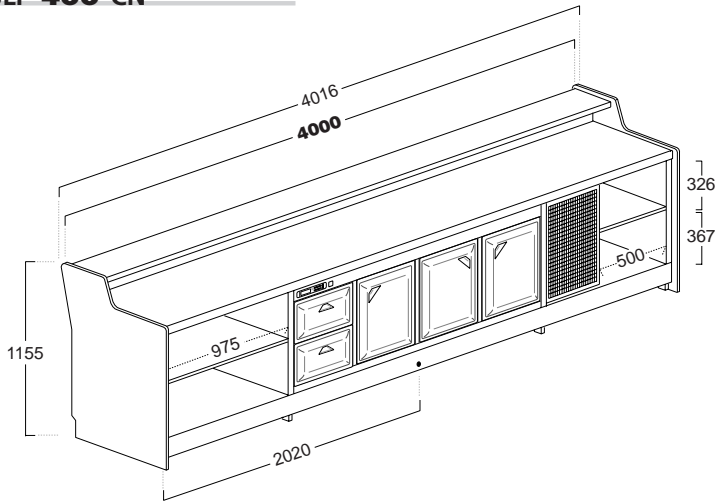
- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios

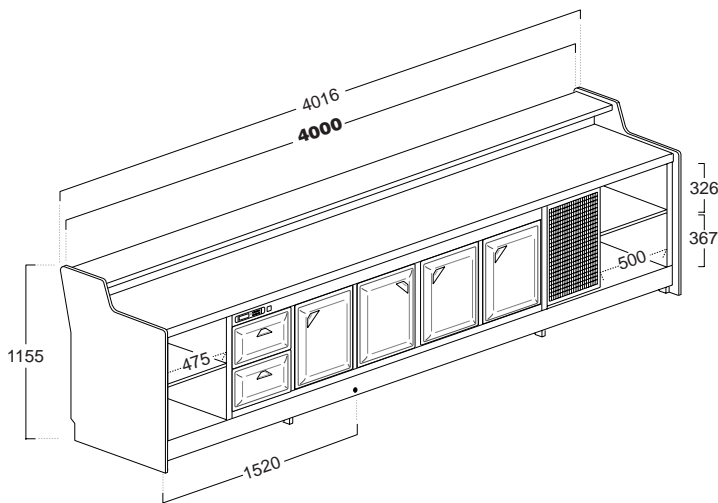


S 1/1

SLP 400 CN



SLP 400 CM



- Per i prezzi vedere listino • See list for prices • Pour les prix consulter le catalogue • Die Preise sind in der Preisliste angegeben
• Para los precios, ver la lista correspondiente.

ACCESSORI • Accessories • Accessoires • Zubehör • Accesorios

